



AYUNTAMIENTO  
DE  
31740 SANTESTEBAN  
(Navarra)

En la Alcaldía del Ayuntamiento de Doneztebe-Santesteban, el día ..... comparecen conjuntamente:

Don/doña .....,  
natural de ....., con domicilio y empadronamiento en ....., mayor de edad (menor emancipado, según documentación que aporta) y con D.N.I. número ....., y

Don/doña .....,  
natural de ....., con domicilio y empadronamiento en ....., mayor de edad (menor emancipado, según documentación que aporta) y con D.N.I. número .....

Y manifiestan:

Que desean ser inscritos/as como "pareja estable no casada" en el Registro correspondiente de este Ayuntamiento y, conforme a la Ordenanza reguladora y a tal efecto,

Declaran:

Primero.- Que como consecuencia de la convivencia prevista en dicha Ordenanza, fijan su domicilio común en ..... (se recuerda a don/doña ..... la obligación de empadronarse en el municipio del domicilio más habitual de conformidad con el artículo 15 LBRL).

Segundo.- Que ninguno de ellos/ellas está unido/a por vínculo matrimonial ni entre los/las mismos/as ni con otras personas.

Tercero.- Que entre los/las comparecientes no existe parentesco por consanguinidad o adopción en línea recta ni por consanguinidad hasta el segundo grado inclusive colateral.

Cuarto.- Que ninguno de ellos/as está afectado por deficiencias o anomalías psíquicas ni declarado incapaz para contraer matrimonio.

Quinto.- Que no/sí desean se anoten en el Registro convenios reguladores de relaciones personales y patrimoniales entre ellos.

Sexto.- Que autorizan la comprobación de datos en el Padrón Municipal de Doneztebe/Santesteban a estos efectos.

Y declaran bajo juramento que ninguno de ellos/as está inscrito en el Registro de Doneztebe/Santesteban ni en ningún otro de similar contenido y objeto en localidad alguna.

Por todo lo cual,

Solicitan sean inscritos/as en el referido Registro Municipal de Parejas Estables No Casadas en este Ayuntamiento de Doneztebe/Santesteban.

Fdo.: .....

Fdo.: .....

Deikazteluko Herriko Etxean, udal bulegoan, halako egunean ....., honakook batera agertu gara:

Izena: ....., jaioterria: ....., helbidea (errolakoa): ....., adinez nagusia (edo adingabe burujabea, horren agiria aurkezten baitugu); N.A.N. zenbakia: ....., eta  
Izena: ....., jaioterria: ....., helbidea (errolakoa): ....., adinez nagusia (edo adingabe burujabea, horren agiria aurkezten baitugu); N.A.N. zenbakia: .....

Eta adierazten dugu:

"Ezkondutako gabeko bikote egonkorren" Udal honetako erregistroan inskriba gaitzatela nahi dugula, horri buruzko ordenantzaren arabera, eta horretarako:

Aitortzen dugu:

Lehenbizi, Aipatu ordenantzan aurreikusitako bizikidetasuna dela eta, gure helbidea honako hau izanen dela: ..... (oroitararazi behar zaio ..... jaun/andreari T.A.O.L.aren 15. artikuluari jarraikiz, erroldatu beharra duela ohiko bizilekuko udalerrian).

Bigarrenik, Ez gaudela gu biok ezkontzaren bidez lotuak, ez eta gutako inor bertze inorekin ere.

Hirugarrenik, Gure artean ez dagoela lerro zuzenean odolkidetasunezko edo adopzio bidezko ahaidetasunik, ez eta alboko lerrotik bigarren maila bitarteko odolkidetasunezko ahaidetasunik ere.

Laugarrenik, Gutako inork ez duela akats edo anomalia psikikorik, ez eta elkartzeko inolako ezgaitasunik ere.

Borzgarrenik, Ez dugula nahi (nahi dugula) gure arteko giza nahiz ondare mailako harremanen gaineko hitzarmena erregistroan inskribatzea.

Seigarrenik, Baimena ematen dugula Doneztebeko Udal Erroldan datu hauek egiaztatzeko.

Eta zin egiten dugu gutako inor ez dagoela inskribatua ez Doneztebeko erregistroan, ez maila eta xede bereko inongo herriko erregistroan ere.

Horiek guztiak horrela,

Ezkondutako gabeko bikote egonkorren Doneztebeko Udaleko erregistroan inskriba gaitzatela eskatzen dugu.

Stua. ....

Stua. ....

**PROTECCION DE DATOS.** En cumplimiento de lo establecido en la Ley Orgánica de 15-XII-1999, de Protección de Datos de Carácter Personal, con la cumplimentación del presente impreso autoriza el tratamiento de sus datos personales y se le informa que existe un fichero de parejas de hecho, con las finalidades del Registro de Parejas de Hecho del municipio que conviven civilmente sin estar casadas, acreditación de su condición de pareja de hecho, función de estadística. También se le informa que los datos recogidos podrán ser cedidos a terceros cuando venga previsto específicamente en la ley, o cuando la cesión se realice a otras Administraciones públicas para el ejercicio de sus respectivas competencias. El responsable del fichero es el Ayuntamiento de Doneztebe-Santesteban, ante el que podrá ejercitar los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición dirigiéndose al Registro General (Mercaderes,9, 1º, 31740 DONEZTEBE-SANTESTEBAN).



AYUNTAMIENTO  
DE  
31740 SANTESTEBAN  
(Navarra)

En el Ayuntamiento de Doneztebe-Santesteban, el día ....., comparecen:

Don/doña .....,  
con D.N.I. número ....., y don/doña  
....., con D.N.I.  
número .....

Y manifiestan que, de conformidad con lo previsto en la Ordenanza Municipal Reguladora de la Organización y Funcionamiento del Registro Municipal de Parejas Estables no Casadas, desea/n dar fin o extinguir la relación de pareja estable que fue incorporada al Registro Municipal de referencia, según consta en el mismo.

Por todo lo cual solicita/n se dé por terminada o extinguida la referida inscripción de unión.

Fdo.: .....

Fdo.: .....

Doneztebeko Herriko Etxean, ..... egunean,  
honako hauek agertu gara:

Izena: ....., N.A.N.: .....,  
bizilekua: ....., helbidea:  
....., karrika: .....,  
zenbakia: ....., etxebizitza:  
....., telefonoa: .....

Eta Ezkondu gabeko bikote egonkorren Udalaren erregistroaren antolaketa eta funtzionamendua arautzen dituen ordenantzan zehaztutakoarekin bat, adierazten dugu asmoa dugula gure arteko bikote egonkorra bukatutzat edo iraungitzat jotzeko, izan ere horrelaxe inskribatua dago aipatu Udalaren erregistroan.

Horregatik guztiagatik, eskatzen dugu bukatutzat edo iraungitzat jo dadila aipatutako elkartzearen inskripzioa.

Stua.....

Stua..... \_ \_ \_

**PROTECCION DE DATOS.** En cumplimiento de lo establecido en la Ley Orgánica de 15-XII-1999, de Protección de Datos de Carácter Personal, con la cumplimentación del presente impreso autoriza el tratamiento de sus datos personales y se le informa que existe un fichero de parejas de hecho, con las finalidades del Registro de Parejas de Hecho del municipio que conviven civilmente sin estar casadas, acreditación de su condición de pareja de hecho, función de estadística. También se le informa que los datos recogidos podrán ser cedidos a terceros cuando venga previsto específicamente en la ley, o cuando la cesión se realice a otras Administraciones públicas para el ejercicio de sus respectivas competencias. El responsable del fichero es el Ayuntamiento de Doneztebe-Santesteban, ante el que podrá ejercitar los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición dirigiéndose al Registro General (Mercaderes,9, 1º, 31740 DONEZTEBE-SANTESTEBAN).